



Перевод с болгарского языка

Фирменный бланк:

ЦЕНТР ИСПЫТАНИЙ И ЕВРОПЕЙСКОЙ СЕРТИФИКАЦИИ

г.Стара Загора, ул."П.Евтимий" №23; тел: +359 42/ 620368; ctec@ctec-sz.com

Орган сертификации с идентификационным номером NB 1871 реестра Европейской комиссии

Разрешение на оценку соответствия строительных изделий

№CPD 02 - NB 1871 от 08.06.2007г. МРРБ /Министерства регионального развития и общественных работ РБолгарии/

ЕС - СЕРТИФИКАТ ПРОИЗВОДСТВЕННОГО КОНТРОЛЯ

1871 -CPD-0177

В соответствии с Директивой 89/106/ЕЕС Совета Европейского союза от 21 декабря 1988г. о гармонизации законов, правил и административных распоряжений государств -членов в отношении основных характеристик строительной продукции (Construction Products Directive - CPD), позже измененная, установлено, что строительные изделия:

ПЛАСТМАССОВЫЕ ГИБКИЕ КРОВЕЛЬНЫЕ МАТЕРИАЛЫ

с обязательным приложением с требованиями к реакции на воздействие огня и техническим характеристикам,

описанные в Приложении

распространяемые на рынке акционерным обществом

"Рувитекс Индъстри" АД, бул."Тутракан" №23А, г.Русе, Болгария

и произведены

"Рувитекс Индъстри" АД, бул."Тутракан" №23А, г.Русе, Болгария

подвергнуты производителем первоначальному испытанию типа, производственному контролю и текущему испытанию контрольных образцов, отобранных в производстве по предусмотренному плану испытаний и что **нотифицированный орган сертификации №1871 CPD "ЦИЕС" ЕООД, г.Стара Загора** осуществил первоначальный контроль (аудит) над управлением производственным процессом, осуществляет постоянный контроль (надзор), оценку и одобрение производственного контроля.

Настоящий сертификат выдан в том, что все предписания в отношении оценки производственного контроля с соответственными приложениями ЗА следующих стандартов:



EN 13956:2005, EN 13956:2005/AC:2006,
EN 13967:2004, EN 13967:2004/A1:2006

приложены.

Настоящий сертификат выдан впервые **12.02.2013г.** и остается в силе до тех пор, пока требования к гармонизированной технической спецификации в отношении условий производства в заводе или производственного контроля не изменены значительно.

дата: 12.02.2013г.

г.Стара Загора

Подпись: следует подпись - неразборчивая

Руководитель - инж.Благовеста Шинева

Подпись скреплена круглой печатью: "Центр Испытаний и Европейской сертификации"

Сертификат включает Приложение из 4 страниц, которое является неотъемлемой частью сертификата.



Фирменный бланк:

ЦЕНТР ИСПЫТАНИЙ И ЕВРОПЕЙСКОЙ СЕРТИФИКАЦИИ

г.Стара Загора, ул."П.Евтимий" №23; тел: +359 42/ 620368; ctec@ctec-sz.com

Орган сертификации с идентификационным номером NB 1871 реестра Европейской комиссии

Разрешение на оценку соответствия строительных изделий

№CPD 02 - NB 1871 от 08.06.2007г. МРРБ /Министерства регионального развития и общественных работ РБолгарии/

ПРИЛОЖЕНИЕ К СЕРТИФИКАТУ ПРОИЗВОДСТВЕННОГО КОНТРОЛЯ

1871 – CPD - 0177

Вид продукта	Приложение	Техническая спецификация /EN/	Технические характеристики, объявленные производителем
Пластмассовые гибкие гидроизоляционные кровельные материалы „Рувимат 12“	Для изоляции кровель	EN 13956:2005 EN 13956:2005/AC:2006	Размеры /ширина, длина, толщина/- 2m; 20m; 1.2mm; Водонепроницаемость: выдерживает; Прочность на растяжение: - продольно - ≥ 800N/50mm; - поперечно - ≥ 800N/50mm; Относительное удлинение: - продольно - ≥ 10%; - поперечно - ≥ 10%; Сопротивление раздиранию: - продольно - ≥ 180N; - поперечно - ≥ 180N; Сопротивление срезу соединений: ≥ 800N/50mm; Сопротивление раскливанию соединений: ≥ 300N/50mm; Сопротивление удару: ≥ 700mm; Сопротивление статическому продавливанию: ≥ 20kg; Сгибание при низкой температуре: не ниже или равной -30°; Реакция на воздействие огня: Класс E;

дата: 12.02.2013г.

Стара Загора

Подпись: следует подпись – неразборчивая

Руководитель – инж.Благовеста Шинева

Подпись скреплена круглой печатью: “Центр Испытаний и Европейской сертификации”



Фирменный бланк:

ЦЕНТР ИСПЫТАНИЙ И ЕВРОПЕЙСКОЙ СЕРТИФИКАЦИИ

г.Стара Загора, ул."П.Евтимий" №23; тел: +359 42/ 620368; ctec@ctec-sz.com

Орган сертификации с идентификационным номером NB 1871 реестра Европейской комиссии

Разрешение на оценку соответствия строительных изделий

№CPD 02 - NB 1871 от 08.06.2007г. МРРБ /Министерства регионального развития и общественных работ РБолгарии/

ПРИЛОЖЕНИЕ К СЕРТИФИКАТУ ПРОИЗВОДСТВЕННОГО КОНТРОЛЯ

1871 – CPD - 0177

Вид продукта	Приложение	Техническая спецификация /EN/	Технические характеристики, объявленные производителем
Пластмассовый гибкий гидроизоляционный кровельный материал „Рувимат 15"	Для изоляции кровель	EN 13956:2005 EN 13956:2005/AC:2006	Размеры /ширина, длина, толщина/- 2m; 20m;1.5mm; Водонепроницаемость: выдерживает, Прочность на растяжение: - продольно - $\geq 800\text{N}/50\text{mm}$; - поперечно - $>800\text{N}/50\text{mm}$; Относительное удлинение: - продольно - $\geq 10\%$; - поперечно - $\geq 10\%$; Сопротивление раздиранию: - продольно - $\geq 180\text{N}$; - поперечно - $\geq 180\text{N}$; Сопротивление срезу соединений: $\geq 800\text{N}/50\text{mm}$; Сопротивление расклеиванию соединений: $\geq 300\text{N}/50\text{mm}$; Сопротивление удару: $\geq 700\text{mm}$; Сопротивление статическому продавливанию: $\geq 20\text{kg}$; Сгибание при низкой температуре: не ниже или равной -30° ; Реакция на воздействие огня: Класс E

дата: 12.02.2013г.

Стара Загора

Подпись: следует подпись – неразборчивая

Руководитель – инж.Благовеста Шинева

Подпись скреплена круглой печатью: “Центр Испытаний и Европейской сертификации”



Фирменный бланк:

ЦЕНТР ИСПЫТАНИЙ И ЕВРОПЕЙСКОЙ СЕРТИФИКАЦИИ

г.Стара Загора, ул."П.Евтимий" №23; тел: +359 42/ 620368; ctec@ctec-sz.com

Орган сертификации с идентификационным номером NB 1871 реестра Европейской комиссии

Разрешение на оценку соответствия строительных изделий

№CPD 02 - NB 1871 от 08.06.2007г. МРРБ /Министерства регионального развития и общественных работ РБолгарии/

ПРИЛОЖЕНИЕ К СЕРТИФИКАТУ ПРОИЗВОДСТВЕННОГО КОНТРОЛЯ

1871 – CPD - 0177

Вид продукта	Приложение	Техническая спецификация /EN/	Технические характеристики, объявленные производителем
Пластмассовый гибкий гидроизоляционный кровельный материал „Рувимат 18"	Для изоляции кровель	EN 13956:2005 EN 13956:2005/AC:2006	Размеры /ширина, длина, толщина/- 2m; 20m;1.8mm; Водонепроницаемость: выдерживает, Прочность на растяжение: - продольно - ≥1000N/50mm; - поперечно - ≥1000N/50mm; Относительное удлинение: - продольно - ≥ 10%; - поперечно - ≥10%; Сопротивление раздиранию: - продольно - ≥ 200N; - поперечно - ≥ 200N; Сопротивление срезу соединений: ≥ 800N/50mm; Сопротивление расклеиванию соединений: ≥ 300N/50mm; Сгибание при низкой температуре: не ниже или равной -30°; Реакция на воздействие огня: Класс F

дата: **12.02.2013г.**

Стара Загора

Подпись: следует подпись – неразборчивая

Руководитель – **инж.Благовеста Шинева**

Подпись скреплена круглой печатью: “Центр Испытаний и Европейской сертификации”



Фирменный бланк:

ЦЕНТР ИСПЫТАНИЙ И ЕВРОПЕЙСКОЙ СЕРТИФИКАЦИИ

г.Стара Загора, ул."П.Евтимий" №23; тел: +359 42/ 620368; ctec@ctec-sz.com

Орган сертификации с идентификационным номером NB 1871 реестра Европейской комиссии

Разрешение на оценку соответствия строительных изделий

№CPD 02 - NB 1871 от 08.06.2007г. МРРБ /Министерства регионального развития и общественных работ РБолгарии/

ПРИЛОЖЕНИЕ К СЕРТИФИКАТУ ПРОИЗВОДСТВЕННОГО КОНТРОЛЯ

1871 – CPD - 0177

Вид продукта	Приложение	Техническая спецификация /EN/	Технические характеристики, объявленные производителем
Пластмассовый влагонепроницаемый кровельный материал „Рувимат ВА 15” Тип Т	Для влагоизоляции зданий, в том числе подземных частей зданий	EN 13967:2004, EN 13967:2004/A1:2006	Размеры /ширина, длина, толщина/ - 2m; 20m;1.5mm Водонепроницаемость: выдерживает Прочность на растяжение: - продольно - $\geq 15N/mm^2$ - поперечно - $\geq 15N/mm^2$ Относительное удлинение: - продольно - $\geq 240\%$ - поперечно - $\geq 240\%$ Сопротивление раздиранию: - продольно - $\geq 150N$; - поперечно - $\geq 150N$; Сопротивление срезу соединений: $\geq 600N/50mm$; Устойчивость к искусственному старению: выдерживает ; Реакция на воздействие огня: Класс F

дата: **12.02.2013г.**

Стара Загора

Подпись: следует подпись – неразборчивая

Руководитель – инж.Благовеста Шинева

Подпись скреплена круглой печатью: “Центр Испытаний и Европейской сертификации”

Я,нижеподписавшаяся, Тодорова Венцислава, удостоверяю правильность сделанного мною перевода с болгарского на русский язык приложенного документа. Перевод состоит из 6 страниц.

Переводчик:.....

Тодорова Венцислава Стилиянова

